



|  |   |                       |
|--|---|-----------------------|
| (1)Ship to<br><b>30000463</b><br>MAGNA PT S.P.A<br>Via dei Ciclamini 4<br>IT-70026 Modugno | (2)Invoice to<br>MAGNA PT S.P.A<br>Via dei Ciclamini 4<br>IT-70026 Modugno<br>IT04886850728 | <b>Planta: 10</b><br> |
|--|---|-----------------------|

|  |                  |          |             |              |             |   |
|--|------------------|----------|-------------|--------------|-------------|---|
| (5)Supplier<br><b>91018520</b><br>Nemak Spain, S.L.<br>Poligono Galarza 1<br>ES-48277 Etxebarria<br>España | NIF: ESB48966154 | (6)Cargo | (7)Delivery | ADVICE NOTE  |             |   |
|  |                  | Free     | Not free    | Wagon        | Shipping    | <b>Delivery Note</b><br>(8)No. <b>11432169</b><br>(9)Date of Delivery <b>31.10.2022</b> |
|  |                  |          |             | Freight      | for vehicle |   |
|  |                  |          |             | fast freight | own vehicle |   |
|  |                  |          |             | Express      |             |   |

|                                     |                       |                       |  |          |                                 |
|-------------------------------------|-----------------------|-----------------------|--|----------|---------------------------------|
| (10)Your ref.<br><b>C0106304802</b> | (11)Your order / Date | (15)Add. data orderer | (12)Our ref.<br><b>MPL<br/>Itziar Egia</b> | (13)Ext. | (14)Our No.<br><b>140010493</b> |
|-------------------------------------|-----------------------|-----------------------|--|----------|---------------------------------|

|              |   |                             |           |                               |                             |
|--------------|---|-----------------------------|-----------|-------------------------------|-----------------------------|
| (19)Shipment | Free(20)n.free<br><b>FCA<br/>Free carrier</b> | (21)Packing<br><b>00020</b> | (22)Marks | Weight                        |                             |
|              |   |                             |           | (23)gross<br><b>7.956,600</b> | (24)net<br><b>6.304,200</b> |

|   |                               |
|---|-------------------------------|
| (25)Shipping address<br><b>MAGNA PT S.P.A, Via dei Ciclamini 4 , IT-70026 Modugno</b> | (26)Dock-gate<br><b>14249</b> |
|---|-------------------------------|

| (27)<br>[Pos.] | (28)Drawing No.         | (29)Description<br>Mat.-No / Order-No.   | (30)Quantity | (31)<br>Unity | (40)Remarks<br>Quantity | + / - | Remarks  |
|----------------|-------------------------|--|--------------|---------------|-------------------------|-------|--|
| <b>10</b>      | <b>M0142419M0142419</b> | <b>DCT300 Clutch B CAR 2510317461<br/>TGEE63048C99 C0106304802</b>   | <b>600</b>   | <b>EA</b>     |                         |       |  |
|                | <b>E053014</b>          | <b>DCT300 Clutch B CAR 2510317461<br/>TGEE63048C99 / M0142419</b>  | <b>30</b>    | <b>EA</b>     |                         |       |  |
|                | <b>E053070</b>          | <b>TGEE63048C99 / M0142419</b>   | <b>540</b>   | <b>EA</b>     |                         |       |  |
|                | <b>E053095</b>          | <b>TGEE63048C99 / M0142419</b>   | <b>30</b>    | <b>EA</b>     |                         |       |  |
|                |                         | <b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b><br><b>ACCETTAZIONE MERCE</b><br>Quantità dichiarata: <b>600</b><br>Quantità effettiva:<br>Tipo Imballaggio:<br>Quantità Imballi: <b>ep</b><br>Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> <b>SI</b> <input type="checkbox"/> <b>NO</b><br>Data controllo: <b>03/11/22</b><br>Firma: |              |               |                         |       | <b>18327187</b><br><b>501291068</b><br><br><b>799293</b> |

|                                  |                            |              |  |
|----------------------------------|----------------------------|--------------|--|
| (21)Packing<br><b>TBA-501494</b> | <b>PALLET 63048 DCT300</b> | <b>20 UN</b> | <b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b><br>Via dei Ciclamini 4, IT-70026 Modugno (BA)<br><b>30 NOV 2022</b><br><br>"Inviata con riserva di<br>qualità e quantità" |
|----------------------------------|----------------------------|--------------|--|

|                    |                    |                  |               |                   |
|--------------------|--------------------|------------------|---------------|-------------------|
| name/No(42)Remarks | (43)Quantity check | (44)Check report | (45)Consignee | (46)Invoice check |
| Date               |                    |                  |               |                   |

Country of Origin: SPAIN  
**7352 Lmh**  
**HROA 7865**

**1** Remitente (nombre, domicilio, país)  
Expéditeur (nom, adresse, pays)  
Sender (name, address, country)  
**nemak SPAIN, S.L.**  
(Sociedad Unipersonal)  
Polígono Industrial Galarza · 48277 ETXEBARRIA  
C.I.F.: B48/966.154

**6** Transportista (nombre, domicilio, país, otras referencias)  
Transporteur (nom, adresse, pays, autres références)  
Carrier (name, address, country, other references)  
**NEOVIA LOGISTICA**  
**IBERIA, S.L.**  
CIF: B-10623627  
C/ Doctor Castelo, Núm. 44  
28009 MADRID

**2** Destinatario (nombre, domicilio, país)  
Destinataire (nom, adresse, pays)  
Consignee (name, address, country)  
**MAGNA PT S.P.A.**  
Via dei Ciclamini 4  
IT - 70026 Modugno

**7** Transportistas sucesivos / Transporteurs successifs / Successive carriers  
Nombre / Nom / Name **F52 ZLW**  
Domicilio / Adresse / Address **AROA 7865**  
País / Pays / Country  
Recibo y aceptación / Reçu et acceptation / Receipt and Acceptance  
Fecha / Date **18/11/22**  
Firma / Signature

**3** Carga de la mercancía / Priso en charge de la marchandise / Taking over the goods:  
Lugar / Lieu / Place  
País / Pays / Country **MAGNA**  
Fecha / Date  
Hora de llegada / Heure d'arrivée / Time of arrival  
Hora de salida / Heure de départ / Time of departure

**8** Reservas y observaciones del transportista al momento de toma en carga de la mercancía  
Réserves et observations du transporteur lors de la prise en charge de la marchandise  
Carrier's reservations and observations on taking over de goods  
**LOGAB SRL AUTOTRASPORTI**  
CIDA LAURENZANA, 6/A  
83100 AVELLINO  
P.IVA 02293610644  
ISCR.ALBO N. AV6902833/Z

**4** Entrega de la mercancía / Livraison de la marchandise / Delivery of the goods:  
Lugar / Lieu / Place  
País / Pays / Country  
Horario de apertura de las instalaciones / Horaires d'ouverture des installations  
**nemak SPAIN, S.L.**  
(Sociedad Unipersonal)  
Polígono Industrial Galarza · 48277 ETXEBARRIA  
C.I.F.: B48/966.154

**5** Instrucciones del remitente  
Instructions de l'expéditeur  
Sender's instructions  
**11043270**  
**11437169**

**9** Documentos entregados al transportista por el remitente  
Documents remis au transporteur par l'expéditeur  
Documents handed to the carrier by the sender

|   |  |  |   |   |   |
|---|--|--|---|---|---|
| <b>10</b> Marcas y números / Marques et numéros / Marks and Nos | <b>11</b> Número de bultos / Nombre des colis / Number of packages | <b>12</b> Clase de embalaje / Mode d'emballage / Method of packing | <b>13</b> Naturaleza de la mercancía / Nature de la marchandise / Nature of the goods | <b>14</b> Peso bruto, Kg. / Poids brut, Kg. / Gross weight in Kg. | <b>15</b> Volumen, m. <sup>3</sup> / Cubaje m. <sup>3</sup> / Volume in m. <sup>3</sup> |
| <b>40 cont</b>  |  |  |   | <b>16.000 Kg</b>  |   |

|  |   |                                 |   |
|--|---|---------------------------------|---|
| <b>16</b> Otros acuerdos entre el remitente y el transportista<br>Conventions particulières entre l'expéditeur et le transporteur<br>Special agreements between the sender and the carrier | <b>17</b> A pagar por / A payer par / To be paid by:          | Remitente / Expéditeur / Sender | Destinatario / Destinataire / Consignee |
|  | Precio del transporte / Prix de transport / Carriage charges  |                                 |   |
|  | Gastos accesorios / Frais accessoires / Supplementary charges |                                 |   |
|  | Derechos de aduana / Droits de douane / Customs duties        |                                 |   |
| Otros gastos / Autre frais / Other charges   |   |                                 |   |

**18** Otras indicaciones útiles / Autres indications utiles / Other useful particulars

**19** Entrega contra reembolso / Remboursement / Cash on delivery

**20** Este transporte queda sometido, pese a cualquier cláusula contraria, al Convenio regulador del Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR)  
Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)  
This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for International Carriage of Goods by Road (CMR)

**21** Establecido en / Établi le / Established in **ARONA - XEIMEN** el día / le / on **20/11/2022**

**22** Firma o sello del remitente / Signature or stamp of the sender  
**nemak SPAIN, S.L.**  
(Sociedad Unipersonal)  
Polígono Industrial Galarza · 48277 ETXEBARRIA  
C.I.F.: B48/966.154

**23** Firma o sello del transportista / Signature or stamp of the carrier  
**NEOVIA LOGISTICA**  
**IBERIA, S.L.**  
LOGAB SRL AUTOTRASPORTI  
CIDA LAURENZANA, 6/A  
83100 AVELLINO  
P.IVA 02293610644  
ISCR.ALBO N. AV6902833/Z  
C/ Doctor Castelo, Núm. 44  
28009 MADRID

**24** Recibo de la mercancía / Réception des marchandises / Goods received  
Hora de llegada / Heure de réception / Time of arrival  
Hora de salida / Heure de départ / Time of departure  
Lugar / Lieu / Place **03 NOV 2022**  
Firma y sello del destinatario / Signature and stamp of the consignee  
**MAGNA S.R.L.**  
Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)

Parte no contractual reservada al transportista / Partie non contractuelle réservée au transporteur / Non-contractual part reserved for the carrier  
**nemak SPAIN, S.L.**  
(Sociedad Unipersonal)  
Polígono Industrial Galarza · 48277 ETXEBARRIA  
C.I.F.: B48/966.154

0370594

(ADR) En caso de mercancías peligrosas, indicar, en la línea inferior de la casilla, su número según N.U. para mercancías de clase 1 y 7, requisitos concretos de documentación según ADR, capítulo 5, número de etiqueta y grupo de embalaje. En caso de marchandises dangereuses incluez, à la dernière ligne de la case, le numéro ONU, les caractéristiques des classes 1 et 7, les exigences spécifiques de documentation demandées in ADR, Part 5, The label number and Packing Group. In case of dangerous goods mention the last line of the column: UN number, Goods from class 1 and 7, see special documentation demands in ADR, Part 5, The label number and Packing Group.

Las casillas con recuadro grueso deben ser rellenadas por el transportista  
Les cases encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur  
The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier

A rellenar bajo la responsabilidad del remitente  
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur  
To be completed on the sender's responsibility

1 - 5, 9 - 16, 18 + 22